

des Fragments zu entziffern sind, stehen in keinem Zusammenhang mit dem Inhalt des Kompendiums⁵⁴.

Die interessantesten Überlegungen ergeben sich indes aus der Analyse derjenigen Gedanken, die der Kompilator dem Text des Aristoteles hinzugefügt hat. An einer Stelle wird eine Diskussion um die Legitimität einer Weltmonarchie geschildert: Manchen erscheint das Bestreben der Kaiser, fremde Länder zu unterwerfen, ungerecht und aussichtslos, da Völker mit verschiedenen Sprachen, Sitten und Gesetzen nicht unter einem Herrscher leben können. Denn die Einheit der Herrschaft leite sich nicht vom König, sondern vom geographisch begrenzten *regnum* ab. Darauf entgegnet der Kompilator, daß der Weltmonarch nur die Einhaltung jener Gesetze überwachen soll, die sich aus dem Natur- und Völkerrecht ergeben und deshalb allen Völkern gemeinsam seien. Die Vorsteher und Richter der einzelnen Völker sollen diesem Kaiser untergeordnet sein⁵⁵. Die gleiche These vertritt Engelbert in seiner

bzw. dem Politikkompendium: 1) Pol. II, 2 (1261a 27): AL, S. 26: *differret* bzw. *differtur*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 192) und Fragm. ex Cod. 608: *differt*. 2) Pol. II, 1 (1260b 39): AL, S. 25: *locus quidem unus qui*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 193) und Fragm. ex Cod. 608: *locus enim unus est*. 3) Pol. II, 4 (1262a 28): AL, S. 28: *fieri ad patres*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 193) und Fragm. ex Cod. 608: *fieri secundum naturam ad patres*. 4) Pol. II, 4 (1262b 22): AL, S. 29: *dilectum*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 193) und Fragm. ex Cod. 608: *dilectivum*. 5) Pol. II, 5 (1263a 7): AL, S. 30: *ad proprios usus*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 194) und Fragm. ex Cod. 608: *ad singulos et proprios usus*. 6) Pol. II, 5 (1263a 19): AL, S. 31: *ex hiis que ... propulsantes invicem*; Cod. 608 (FOWLER, Manuscript [wie Anm. 35] 47, S. 195) und Fragm. ex Cod. 608: *circa hec que ... se invicem propulsantes*.

54) Die Glossen sind durch Löcher im Pergament nicht vollständig lesbar: *Nota quid sit quod maxime salvat polichiam [...] equale contra passum [...] in ethicis. Prima consideratio est de possessione hoc modo utrum omnibus communis esse debeat aut propria unicuique. Monopolia id est singularis venditionis mercatio id est ut unus vendat in foro et non aliquis alius. Vgl. De regimine principum (wie Anm. 27) III, c. 27 (S. 93): ...monopolia, id est singularis venditio.*

55) *Monarchos autem gentium et provinciarum et linguarum ad subiciendum quoslibet barbaros et remotos quibusdam visum est iniusta bella movere tanquam inconueniens aut impossibile sit eisdem legibus et moribus non inuenientes [richtig nach Cod. 608, f. 10ra: *viventes*] sub uno monarcho consistere. Est enim regnum unum ab unitate regiminis et non regis. Veruntamen existentibus legibus gentium et ea que secundum naturam est communibus et eisdem apud omnes nichil impossibile aut inconueniens monarchum unum esse multis aut omnibus secundum leges omnibus communes. Prefectos autem et iudices singularum gentium atque legum alios aliis subalterno modo esse subiectos. FOWLER, Manuscript (wie Anm. 35) 47, S. 203. Der zweite Satz müßte sinngemäß lauten: *Est enim regimen unum ab unitate regni et**